



DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE PLANO
SERVICIOS ALIMENTICIOS Y DE NUTRICIÓN
6600 Alma Drive, Suite B
Plano, TX 75023

Fecha: 4 de agosto de 2009
Para: Padres y Alumnos del ISD de Plano
Asunto: Precios e Información sobre las Comidas de Nutrición Infantil

Precios de las Comidas: El Departamento de Servicios Alimenticios y de Nutrición espera el placer de servir a los alumnos del ISD de Plano durante el año escolar 2009-10. Nuestras comidas proveen alimentos apropiados para la edad, nutritivos y de alta calidad, que cumplen los requisitos del USDA. El ISD de Plano ofrecerá estas comidas a los precios mencionados debajo que entran en vigor para el año escolar 2009-10:

Primaria:	Desayuno (de servirse):	\$1.10	Almuerzo:	\$2.15
Secundaria:	Desayuno (de servirse):	\$1.35	Almuerzo:	\$2.55
Adulto del distrito e Invitado:	Desayuno (de servirse):	\$1.55	Almuerzo:	\$3.00

El Departamento de Servicios Alimenticios y de Nutrición usa la Pauta para Comidas de Nutrición Estándar en todas las escuelas, para el desayuno y almuerzo. Esa opción ofrece mayor flexibilidad para las selecciones de menú. **Hay ciertos requisitos que se deberán cumplir para que los alumnos puedan recibir comidas a los precios indicados arriba:** el desayuno (**de servirse**), incluirá una selección de comidas en el menú y leche. Los alumnos deberán elegir para el desayuno por lo menos dos artículos de comida. Bajo el plan de almuerzo, los alumnos deberán elegir un plato principal. Los requisitos mínimos para el almuerzo son: Un plato principal y dos porciones de acompañamiento o Un plato principal, un acompañamiento y leche. El número máximo de artículos para el almuerzo es: Un plato principal, tres acompañamientos y leche.

El estilo de menú de Oferta vs. Servicio, implementado por el ISD de Plano, especifica que la selección de artículos para el desayuno y almuerzo es a la discreción del alumno. Los reglamentos federales indican que el alumno deberá elegir los artículos y ponerlos en la bandeja. Un miembro del personal no puede poner ningún artículo en la bandeja del alumno ni insistir en que seleccione ciertos artículos de alimento. Si un alumno no puede alcanzar un artículo, los miembros del personal lo podrán ayudar. Los bocados nutritivos son vendidos para una tarifa nominal a los alumnos en grados del uno a doce. El análisis nutritivo para los menús de almuerzo para las escuelas primarias y secundarias están disponibles en el sitio Web del ISD de Plano, al <http://pisd.edu>. Haga clic primero en *Parents* y luego seleccione *Nutrition & Menus* del menú a la izquierda en la pantalla. Después, del lado derecho de la pantalla, elija *school menus*.

PayPAMS: El distrito tiene una opción de pagos por Internet. PayPAMS permite a los padres realizar pagos por tarjeta de crédito en Internet a la cuenta de almuerzos de su hijo. Los padres encontrarán el enlace de PayPAMS en el sitio Web del PISD: <http://www.pisd.edu>.

Gracias,

Servicios Alimenticios y de Nutrición
Programa de Nutrición Infantil

**AL MOMENTO HAY VACANTES EN POSICIONES DE SERVICIO ALIMENTICIO –
PRESENTE SU SOLICITUD POR INTERNET EN www.pisd.edu
Seleccione *Employment*, luego *Application* y entonces *Food and Nutritional Services***



De conformidad con la ley federal y la política del Departamento de Agricultura de los USA, esta institución está prohibida de discriminar por motivos de raza, color, origen nacional, sexo, edad o discapacidad. Para presentar una queja por discriminación, escriba a: U. S. Department of Agriculture, Director, 1400 Independence Avenue, SW, Washington, DC 20250-9410 or call (800) 795-3272 (voice) or (202) 720-6382 (TTY). El USDA es un proveedor y empleador que ofrece igualdad de oportunidades.